



(C. d n

to należy to uważać za uczęszczanie na kurs przygotowawczy.

Z polecenia ministra wojny, pułkownik Frak wyjasnia, że w wojskowych zakładach naukowych na Węgrzech wielu nauczycieli zna dokładnie język węgierski.

Odpowiedź ministra przyjęto do wiadomości z utrzymaniem rezolucji. W ten sam sposób załatwiono czwartą rezolucję, odnoszącą się do obśadzania miejsc w wojskowych zakładach naukowych i wychowawczych.

Dyskusję z powodu rezolucji w sprawie rozmieszczenia wojska odroczone na dzisiaj.

Odpowiedzi na rezolucję o zakupie koni i na rezolucję o stypendjach dla elewów wojskowych przyjęto do wiadomości.

Przy rezolucji odnoszącej się do uzbrojenia armii p. Rudnyński zapytuje, o ile rząd wsłóły wspiera węgierską fabrykę broni przez udzielenie jej zamówień.

Minister Kriegerhammer odpowiada, że potrzeby armii pod względem zaopatrzenia w broń palną pokryto zupełnie. Na ten cel nie istnieją żadne kredyty i nie wstawiono w budżet żadnych żądań. Z tego powodu ani w budapeszteńskiej fabryce broni, ani w fabryce broni w Steyer nie ma w robocie żadnych karabinów dla wspólnej armii.

Na interpelację p. Bolgara, wniesioną przy rezolucji odnoszącej się do jednorocznej służby ochotniczej, minister wojny odpowiada, że liczbę oficerów rezerwy, potrzebną na przypadek wojny, przekroczono o cyfrę 300. Nie można więc z nominacjami *ad infinitum*, lecz należy zwracać uwagę na rzeczywistą potrzebę, gdyż w razie mobilizacji istniałaby znaczna liczba zbędnych oficerów rezerwy. Z tego powodu już w tym roku tylko część jednorocznych otrzyma nominację na podporuczników, a reszta otrzyma stopień za stępców, których nie należy uważać za odepchniętych. Co się tyczy jednorocznych ochotników, którzy starają się o przyjęcie do stałej służby, czyni minister uwagę, że już w roku zeszłym komendanci oddziałów otrzymali polecenie, aby zezwalali takim jednorocznym na bezpośrednie przejście do zwykłej służby. Przez przeniesienie oficerów rezerwy do zwykłej służby nie ucierpić nie dotychczasowe uzdolnienie oficerów zawodowych. Tacy oficerowie rezerwy przyjęci do służby czynnej, okazali się dotychczas zupełnie odpowiednimi. Niekiedy z nich skończyli nawet szkołę wojenną z dobrym postępem. Skoro zresztą szkoły kadetów dostarczać będą większej liczby oficerów, uzupełnianie liczby oficerów przez powoływanie oficerów rezerwowych do czynnej służby można będzie zmniejszać coraz bardziej. W piechocie i inżynierii przyjęto dotychczas 757 oficerów rezerwowych do czynnej służby, a 288 odbywa służbę na próbie.

Na dalsze pytanie p. Bolgara odpowiada minister, że każdemu żołnierzowi wolno składać egzamin i przez to uzyskać kwalifikację na oficera. Celem przygotowania się do egzaminu można uzyskać urlop aż do roku. Następnie przyjęto odpowiedź na rezolucję przy utrzymaniu samej rezolucji. Na ten wieczorajse posiedzenie zamknięto.

„Tems“ o Polakach.

Wystawa lwowska, jak powiedzieliśmy, zwróciła na nas uwagę Europy. Po dziennikach austriackich, węgierskich, niemieckich i wielu francuskich zabiera obecnie głos paryski *Tems*, aby we wstępnym artykule p. t. *La nation polonaise* skonstatować z powodu wystawy i ostatnich wypadków we Lwowie jedność i niepodzielność narodu polskiego i wyrazić zdumienie, że naród rozdziawiany, w trudnych i ciężkich warunkach, mógł odrodzić się w Prusach i zająć tak wybitne stanowisko w Austrii, a zarazem zachować jako całość zadziwiająca żywotność narodową. Oto najważniejsze ustępy tego artykułu:

„Po uroczystościach lwowskich i po wizycie cesarza Franciszka Józefa we Lwowie, można zastosować do Polaków w Galicji słowa poety: „Austria w tym obozie.“ Po przyjęciu Niemców poznańskich u byłego kanclerza można osądzić, z jaką żywotnością Polacy zwyciężyli plan strategiczny, obliczony na zagładę ich narodowości i jakie stanowisko potrafili zająć w Prusach i w cesarstwie. Ta historia odrodzenia narodowości nie jest wcale jedną z mniej wzruszających kart w dziejach obecnej doby i zaprawdę, warto zasmucać, za pomocą jakiej polityki naród bez państwa odzyskał stanowisko i wpływ w sprawach wielkiej wagi. W obu cesarstwach rezultaty tej polityki są widoczne, odzyskany wpływ niewątpliwie.“

Tu dziennik paryski wspomina o pozdrowieniu, jakie składali Polakom we Lwowie Węgrzy, Niemcy, przedstawiciele historycznej szlachty czeskiej — i tak dalej pisze:

„Uwienieszeniem tego triumfu była wizyta cesarza Franciszka Józefa, który w otoczeniu ministrów przybył do Lwowa: manifestacja bezprzykładna, która do pewnego stopnia nadaje pierwszeństwo Galicji w państwie austriackim. Lwów stał się faktycznie na kilka dni stolicą monarchii, jako widomy znak tego, że Polacy są w Austrii środkowym punktem wszystkich kombinacji politycznych i parlamentarnych i kardynalną podstawą nowej większości parlamentarnej i nowego rządu...“

W Prusach, które przejęły tradycje Zakonu krzyżackiego, pod twarzą ręką scentralizowanego państwa, gdzie religia nie łagodzi lecz zaostrza jeszcze antagonizm rasowy, narodowość polska nie obchodzi naturalnie takich triumfów i zapewne nie prędko jeszcze obchodzić je będzie. Ale jakże daleką jest utopia niemieckich profesorów pastorałów i arystokracji agrarnej, dążącej do zniewolenia Polski katolickiej i postawienia w to miejsce osadnika niemieckiego, jako pioniera idei i kultury germańskiej, wiernego religii państwa! Jak wielka droga przebyta od czasu zeznania prymasa polskiego i tyłu przedstawicieli kleru, od czasu ułożenia planu kampanii agrarnej, celem wywłaszczenia Polaków! Co za bankructwo polityki eksterminacyjnej! Cesarz Wilhelm powołał Polaka na stanowisko arcybiskupa poznańskiego; przywraca język polski w nauce religii; powołuje do Izby panów szefa sejmowej frakcji polskiej; w Rzymie szuka niegdyś wygnanego

kardynała Ledóchowskiego, otacza go grzesznościami, wyciąga doń rękę i mówi: „Zapomnijmy o przeszłości.“ W Prusach narodowość polska nie triumfuje, ale czuje się uratowaną, oddycha, żyje, odradza się. Ba, Niemcy poznańscy czują się prawie zagrożeni i zanoszą swe skargi do Warcina.“

Autor artykułu odniósł wrażenie komizmu z zachowania się Bismarcka wobec tych skarg, gdyż był kanclerz nie przestał w duszy nienawidzić Polaków, ale nie przeciwko nim poradzić nie może.

Tems przytacza wreszcie słowa Kościelskiego: „Polska jest niepodzielną, pomimo granic wyznaczonych na karcie. Istnieje zawsze jeden naród polski, jednej krwi, jednej duszy, a części tego organizmu czują swą jedność, wspomagają się i wzajemnie się rzucają“ — i dodaje od siebie: „Cały szereg faktów dowodzi, że słowa te nie są prostym uniesieniem oratorskiem lub pobożnym życzeniem, lecz stwierdzeniem żywej rzeczywistości. Pozostaje zbadać, za pomocą jakiej polityki naród podzielony doszedł do odrodzenia w Prusach i do panowania w Austrii. Przedmiot to wielkiej wagi, ale nie da się omówić w krótkich słowach.“

Z oddalenia, z jakiego prasa francuska sądzi nasze stosunki, wypadki przedstawiają się niekiedy w nienaturalnych kształtach; stąd pewna przesada w ocenianiu naszych zdobyczy politycznych; ale bądź co bądź ważną jest rzeczą, że opinia publiczna Europy jednomyślnie stwierdza jedność, niepodzielność i żywotność narodu polskiego. Zwyścięta nasza są dotychczas nader skromne, ale żyjemy, bronimy się do ostatka i da Bóg, zwyciężymy!

Przegląd polityczny.

Kraków, 22 września.

Z powodu odbywających się obecnie egzaminów jednorocznych ochotników na oficerów rezerwowych domaga się półroczny organ węgierski, znany *Pester Lloyd*, aby tych kandydatów, którzy dla tego jedynie nie mogą być uznani za ugodliwych na oficerów rezerwowych, że brak im temperamentu, tego, co na zwać się zwykło: prezencją (*Aufreten*), a czego jednoroczny ochotnik nauczyć się i przyswoić sobie mimo najlepszych chęci nie może, — nie zmuszano do drugiego roku służby czynnej.

My do tego słusznego zresztą żądania dodamy, że w ogóle §. 19 ustawy wojskowej powinien doznać stanowczej zmiany. Jeżeli bowiem przed 6 laty administracja wojskowa tem jedynie motywowała potrzebę przymusowej dwuletniej służby dla jednorocznych ochotników, że tylko pod tą presją zyskać będzie można niezbędnie potrzebną liczbę oficerów rezerwowych, to obecnie motyw ten upada, skoro administracja wojskowa oświadczyła wyraźnie, że ma już dostateczną liczbę oficerów w rezerwach i że z tego powodu jednoroczni ochotnicy po zdaniu oficerańskiego egzaminu w przeważnej liczbie mianowani będą tylko zastępcami oficerów, a dopiero w miarę potrzeby awansować będą na podporuczników w rezerwie. Istnieje więc uzasadniona obawa, że komisje egzaminacyjne zastosują obecnie do wymagań swoich znaczenie wyższą skalę i coraz więcej jednorocznych ochotników odbywać będzie przymusową służbę przez rok drugi.

Nie można się dość wydziwić, że ten groźny stan rzeczy, mogący rok rocznie wytrącać z kolei zawodowej setki naszej młodzieży, nie zwrócił w tym stopniu uwagi powszechnej, jak tego doniosłość sprawy wymaga. Pozwólmy sobie przypomnieć, że przed sześciu laty z całą stanowczością występowaliśmy przeciw przymusowej dwuletniej służbie „ochotniczej“ — nie pojmowaliśmy bowiem i nie pojmujemy dzisiaj, jak można komuś narzucać obowiązek posiadania przymiotów osobistych, które nie leżą w jego temperamencie i charakterze. Takiej, jak a nas, ustawy wojskowej nie ma w całym świecie, — Austrija pierwsza dała przykład, którego jednak nikt nie pokusił się dotąd naśladować.

Przecież może w delegacji austriackiej znaleźć się poseł, który zażąda w tej sprawie bliższych wyjaśnień od ministra wojny i wytyłamać potrzebę zmiany postanowień ustawy wojskowej odnośnie do jednorocznych ochotników. Skoro już musimy ciężkie ponosić ofiary materialne na armię, to niechże przynajmniej młodzież nasza nie będzie narażana na zaprzeczanie swej kariery, skoro absolutnie żadna tego nie wymaga potrzeba.

Z zaboru pruskiego. Komisja rentowa i komisja kolonizacyjna.

Ze sprawozdań urzędowych, dotyczących działalności generalnej komisji dla włości rentowych okazuje się, że komisja utworzyła w 1893 roku razem 1490 osad rentowych. Rozparcelowano na to 176 dóbr w całości lub częściowo, czyli obszar wynoszący 38.606 ha.

Wartość taksy utworzonych osad rentowych wynosi 10.610.021 mr., czyli 798 mr. za hektar. Parcelacyi otrzymali ogółem 1.378.541 mr. tytułem wpłaty, 7.493.802 mr. w listach rentowych, 32.057 mr. jako rentę prywatną i 714.932 mr. na hipotece. Liczba pożyczek udzielonych w listach rentowych na początek urzędzenia się osadników wynosi 619.750 mr., liczba rent banku rentowego i pożyczka budowlana, przejęta przez osadników, wynosi 330.717.

Z pomiędzy ogólnej liczby osad rentowych przypada 326 na W. Ks. Poznańskie, 472 na Prusy Zachodnie, 185 na Śląsk, 261 na Prusy Wschodnie, 99 na Pomorze, 27 na Brandenburgię, 8 na Szlezvig-Holsztyn, 7 na Hanower, 89 na Hesję i Nassawę i 16 na Westfalję.

Do końca roku 1893 utworzono ogółem 1882 osad rentowych za pośrednictwem komisji.

Może polakożerców, którzy posiadają generalną komisję o polonizowanie prowincji wschodnich, uspokaja następujące urzędowe liczby, odnoszące się do wyznania i narodowości osadników: z pomiędzy ogólnej liczby 1882 osad rentowych znajduje się 1135 w rękach protestantów, 742 w rękach katolików, 1 w rękach żydów i 4

w rękach menonitów; pod względem narodowości: 1296 w rękach Niemców, a tylko 524 w rękach Polaków, 16 w rękach Litwinów i 44 w rękach Maszów.

Polakożercy *Geselliger*, wychodzący w Grudziądz, pisząc znowu o działalności komisji kolonizacyjnej, spodziewa się, że jeżeli dalsza jej działalność pójdzie w tem samym tempie, jak dotychczas, to po 12 latach około 180.000 ha, t. j. 3 $\frac{1}{4}$ proc. całego obszaru W. Ks. Poznańskiego i Prus Zachodnich, a 6 $\frac{1}{4}$ proc. obecnego obszaru wielkich posiadłości ziemskich w obu dzielnicach przejdzie przez rękę komisji kolonizacyjnej, czyli że wtedy około 18 $\frac{1}{2}$ procent wielkiej własności ziemskiej, która przed rokiem 1890 pozostawała w rękach Polaków, zamienioną zostanie na niemieckie wsie chłopskie. Owe 200 do 300 osad nadadzą tym obszarom polskim do pewnego stopnia silny charakter niemiecki. Wreszcie polakożercy organ grudziądzki stawia polskiej wielkiej własności ziemskiej taki miły horoskop na przyszłość: „Opierając się na doświadczeniach dotychczasowych, nie należy uważać za zbyt śmiały przypuszczenie polityków i ekonomistów, że około roku 1930 polska wielka własność ziemska w W. Ks. Poznańskim i w Prusach Zachodnich z bardzo małym wyjątkiem majoratów, katolickich dóbr kościelnych i majątków kilku bardzo do brze sytuowanych rodzin, zamienioną zostanie na niemiecką, pod warunkiem wszakże, że energia po stronie niemieckiej nie osłabnie.“

Jakież ostrzeżeniem winna być ta przepowiednia dla Polaków. Nam nie wystarczy dotychczasowa energia; ażeby oprzeć się germanizacji my musimy zdwoić naszą pracę i naszą usilność.

Sprawy sądowe.

Dr. Józef Orłowski przed sądem.

(Dokończenie.)

Z kolei zabrał głos obrońca dr. Abłamowicz.

Zaznacza on na wstępie, że nie będzie szedł za przykładem prokuratora i rozpoczyna wywód swego od charakterystyzowania *curriculum vitae* oskarżonego. To zdaniem obrońcy jest w tej sprawie zupełnie zbytecznem. Zdania i opinie, jakie z ust najbardziej obciążających świadków w toku niniejszej rozprawy o oskarżonym się wyłoniły, przemawiają aż nadto na jego korzyść. Wedle zeznania s. p. Wandy Palecznej i p. Turliniego, następnie wedle zeznania takich osób, jak lichwiarza Pinkusa Kalischa lub Rozalii Breit, osób, które mniej niż ktokolwiek inny miały powodu oszczędzać oskarżonego, wychodzi Orłowski na człowieka, któremu pod żadnym moralnym i etycznym względem zarzutów czynić nie można.

Oskarżenie p. prokuratora rozdziela obrońca na dwie kategorie: na fundamenta i budowę. Zbudowany przez p. prokuratora gmach zarzutów nie opiera się na faktycznych podstawach. Domniemywać się dodatniego faktu zawsze wolno — ale domniemywać się zbrodni tam, gdzie nie ma do tego podstaw, nie można. W szczególności uzasadnieniu swego wywodu obrońca idzie paradyksem pytań i stara się kolejno zbijać zarzut sfalszowania weksli na 550 i 700 złr. Poświęciliśmy długi ustęp wynurzeniu szacunku, jaki ma dla hrabiego Dzieduszyckiego, zaznacza, że pomimo najlepszej wiary, jakaby przagnął przypisać zeznaniom i dowodom, na zasadzie zebranych szczegółów i faktów, inaczej aniżeli prokurator oceniać musi. Hrabie nie dopisuje pamięć, wikał się i mylił ciągle przy składaniu zeznań i w najlepszej wierze mógł złożyć błędne, a w każdym razie nie wystarczające do potępienia oskarżonego zeznania.

Obrońca twierdzi, że Orłowski miał tyle podpisów wekslowych do dyspozycji, że z pewnością nie potrzebowałby się uciekać do tak nierozsądnego kroku, jak sfalszowanie weksli na tak małe kwoty. Orzeczenie znawców także w tej mierze jest dwuznaczne i niestanowcze. Zresztą Orłowski jest oskarżony o sfalszowanie, a nie o puszczenie w obieg sfalszowanych weksli, wobec braku wszelkiego dowodu winny sfalszowania uznany być nie może.

Co do faktu sprzeniewierzenia wekslu na złr. 3.000, powierzonego oskarżonemu przez p. Kazimierza Ostaszewskiego, obrońca dowodzi, że o sprzeniewierzeniu mowy być nie może tam, gdzie przedmiot sprzeniewierzonego żadnej nie posiada wartości. Weksłu tego, jak i innych równocześnie powierzonych, żadna instytucja finansowa zeznawać nie chciała, zaczęłam zarzut sprzeniewierzenia sam przez się upada.

Czy te epizody pozorujące winę oskarżonego zawierają dostateczne cechy kryminalne do potępienia, to pytanie, na które nie obrońcy rzecz odpowiadać. Ale faktem jest, że mają one cechy tragiczne. Zachodzi tu coś na kształt owego zdania poety: „Der Mohr hat seine Schuldigkeit gethan, der Mohr kann gehen“. Murzynek takim był Orłowski.

Odnosnie do zarzutu lekkomyślnego niewypłacalności podnosi obrońca, że w danym wypadku niema istoty czynu i jej cech. Orłowski zakładając pismo nie miał nie i zamykając je również nie. Niewypłacalnym był przybywszy do Krakowa, a jako redaktor był mandataryszem pieniędzy cudzych. Akty notaryalne, jakimi Orłowski przyjmował na siebie długi *Kuryera*, nie były w swej istocie takimi aktami, ale układem osobistym, wynikłym z obrachunku dwóch ludzi, których bliskie łączą stosunki. Kwestya dotyczy tutaj tylko tych obu ludzi. *Kuryera Polskiego* oszacowano przez znawców na 100 złr. Jest to szacunek konia wyścigowego po śmierci, dokonany znów za sprawą owego klasycznego świadka dra Michała Słowińskiego. Wszakże sam p. Józef Rogosz, „fachowy redaktor“, który, kiedy pracował w *Kuryerze*, pisał do Orłowskiego: „Wiele szanowny i czcigodny panie Redaktorze“, a później tu, w tej sali, nazwał go najnieudolniejszym kierownikiem — ten sam p. Rogosz ofiarowywał przecież za *Kuryera* około 8000 złr. Nawet wtedy, kiedy zdawało się, że pismo już nie nie wartę, i wtedy jeszcze mogło stać się organem wieści katolickiej i zyskać ogromne koło abonentów. Ale w tej właśnie chwili, kiedy rzecz się ważyła, zjawia się klasyczny świadek dr. Słowiński i kładzie sekwestr na *Kuryerze*.

Obrońca dr. Abłamowicz kończy zapewnieniem, że wedle najlepszej wiedzy i przekonania starał się spełnić swój obowiązek i prosi sędziów, aby również szli za głosem prawdy. Obrońca jest pewny, że wyrok będzie dla oskarżonego korzystny, że sędziowie nie zawołają wzorem innych ludzi oskarżonemu: „Murzynek idź przez!“

Prokurator replikuje krótko i zwięźle. Zdaniem jego nie wszystkie zaprzatrywania obrońcy zasługują na uwzględnienie. Inne jest stanowisko obrońcy, a inne prokuratora. Pierwszego obowiązkiem jest zapewniać, że oskarżenie nie ma podstaw, drugiego podstawy te uzasadniać — a sędziów przysięgłych rozstrzygnąć w imieniu prawdy i sprawiedliwości.

Co do weksli hr. Dzieduszyckiego podnosi prokurator z naciskiem, że hrabia podpisał weksli na 2600 względnie 3600 złr. a zapłacił przeszło 7000 złr., z czego jasno wynika, że oskarżony prolongacyjne weksle w obieg puszczał. Zarzut obrońcy, że weksel rzekomo sprzeniewierzony nie posiadał wartości, odpiera tem, że Szatkowski dał nań 1000 rubli. Okoliczność zaś, czy oskarżony sam weksel sfalszował czy sfalszowany w obieg puścił to wszystko jedno pod względem karnej odpowiedzialności. Wobec wyniku rozprawy można jednak twierdzić, że weksle te sam Orłowski podrobił.

Uzasadniony jeszcze w kilku zdaniach zarzut lekkomyślnego bankructwa, kończy: „Ja jestem oskarżycielem, wy, panowie, sędziami. Macie obowiązek wydać wyrok sprawiedliwy i dlatego nie chcę i nie mogę wpływać na wasze przekonanie. Przedstawiam wam sprawę, jak ją pojąłem. Ale jedną łączę prośbę: Zastanówcie się dobrze nad całym przebiegiem rozprawy i wszystkimi okolicznościami, uprzedziłbym postępowanie dowodowe i zważcie, po czyjej stronie słuszność. Mam przekonanie, że wydadcie wyrok odpowiadający prawdzie i sprawiedliwości.“

Na żądanie obrońcy i oskarżonego przerwał przewodniczący rozprawę o godz. pół do ósmej i odroczył ją do dnia następnego.

Sala sądowa była w czasie wywodów prokuratora i obrońcy zupełnie pełną. Na galerii było mnóstwo kobiet. Wyrok spodziewany w sobotę wieczorem.

(Szósty dzień rozprawy.)

Obrońca dr. Abłamowicz w duplice podnosi jeszcze raz okoliczności towarzyszące początkom *Kuryera Polskiego* i dalszemu rozwojowi tego pisma. Podnosi sprawę kontraktów między Orłowskim a p. Ostaszewskim, jako rzeczy natury zupełnie prywatnej, podnosi je jako usprawiedliwiające stan finansowy wydawnictwa, a zatem usprawiedliwiające i oskarżonego.

Ostatni zabiera głos Józef Orłowski.

Mam do was przemawiać, panowie przysięgli jako oszust, fałszerz i przestawca. Zarzuty to zbyt ciężkie, aby nie miały usprawiedliwić mojego zachowania się podczas rozprawy. Narzekam na prokuratora na to, że tak wiele mówię — przypuszczam, proszę panów, że nie wierzyć, abym wymową moją laurów chciał w tej tu szukać. Działalność *Kuryera* nazwał p. prokurator czarną kartą w dziejach polskiej publicystyki. Z całym uszanowaniem dla urzędu jego mam prawo twierdzić, że się myli, a myli dlatego, że działania mego nie zna, nie rozumie i nie ma wyobrażenia o jego działalności politycznej, jakie mnie wlażył na arenie mego działania. Czarną może była ta karta, ale nie mogła być inną, gdy zastęp wrogów przez szereg lat bił to tylko na nią młotem! Naruszył prokurator pamięć rodziców moich twierdząc, że trzeba nie mieć kropli krwi szlachetnej, aby się czynów takich, jak mnie zarzucono, dopuścić. Ta pamięć o rodzicach moich znieuliła mnie właśnie do tego, abym się rozpacziwił bronił. Nie apeluję do waszej łitości, panowie, boby mi to ubliżało, ale oddajcie sprawiedliwość prawdzie i na tej zasadzie oddajcie mi cześć i prawo do pracy i do działania.

Wywodzi w dalszym ciągu oskarżony, że rozprawa cała, zarówno zeznania świadków, jak wysiłki oskarżyciela i obrony, wykazywały zagmatwanie sprawy, a nie dostarczyły żadnych dowodów jego winy — wszystkie cyfry były fałszywe, głównie okoliczności, szczegóły i dowody błędnie przedstawione. Oskarżony opowiada szczegóły poznania z hr. Dzieduszyckim i szczegóły założenia *Kuryera*, o pomocy, jakiej mu udzielił Dzieduszycki i kierunek działalności nowego pisma. „Nie nadawałem mu w istocie żadnego kierunku — jak mi zarzuca p. Rogosz, — bo nie było to w programie moim, — nie jeździłem do Hirscha po informacje. Kiedy mi zwrócono uwagę, że ostrzejszy ton, jaki zaczął pismu nadawać p. Rogosz, zaczyna się nie podobać pewnym sferom, udam się do Wiednia i tu dowiedziałem się, że Koło polskie, licząc na mój patriotyzm, spodziewa się, że osłabię ów antysemityczny kierunek. Uczyniłem to z przekonania, które wpoił mi mnie s. p. kardynał Dunajewski, podnosząc często w rozmowach ze mną, że prawdziwy katolik nie powinien żywić dla innowierców nienawiści. Znalazłem grono ludzi, którzy mnie od pierwszej chwili otoczyli opieką, że tylko wymienię takie nazwiska, jak prof. Jordana lub ks. kan. Spisa. Hr. Dzieduszycki, kiedy się o moich zamiarach dowiedział, był ucieziony i z całą gotowością dał mi weksel pierwszy na 1000 złr. Później pojechałem do niego do Jezupola dowiedzieć się, co myśli o moim piśmie, owa grupa posłów sejmowych i przy tej sposobności wręczył mi hr. Dzieduszycki drugi weksel na 2000 złr.

Zbijając zarzut sprzeniewierzenia wekslu na 3000 złr., podnosi oskarżony, że filia lwowska *Kuryera* kosztowała go straty przeszło 15.000 złr., co nie stoi w żadnym stosunku do bezwartościowego wekslu na 3000 złr. O lekkomyślnej niewypłacalności nie może być mowy, jeżeli stan niemy na stanowisku winy. Kto winien był, ja, czy moi mandatarysze? Oni mnie do wydatków na pismo popychali i byli przyczyną olbrzymich rozchodów. Jako przykład przytacza oskarżony, że narzucono mu n. p. na sekretarza redakcji hr. W. Łosia, który przyjeżdżał do redakcji powozem, a na członka redakcji p. Nagauńskiego z Londynu. Ja czemu, że byłem powołany do wielkiej aktywności politycznej, do umów zaś wszelkich administracyjnej natury nie byłem stworzony; byłem miękki i nieprzekorny. Cała zaś pretensja 148.000 złr. na rzecz p. Ostaszewskiego nie powinna obchodzić p. prokuratora.

ra, bo to mój prywatny stosunek. Odpowiadać mogę tylko za ową sumę 9981 złr. drobnych wierzytelności owych „biednych ludzi“.

Jeżeli mowa o bilansie, to muszę podnieść, że nie w 14 centami w kasie oddałem *Kuryera* w sekwestr, ale w przededniu kwartalnej prenumeraty. A jeżeli *Kuryer* upadł, to winna temu aragancja dr. Słowińskiego, któremu się zdawało, że jest genialnym redaktorem, podczas gdy w istocie był tylko lichym administratorem. Do p. Słoska mówiłem: Niech dr. Słowiński będzie lekarzem, ale niech nie leczy *Kuryera*, bo go na tamten świat wyprowadzi. No, i wyprowadził! Postępowanie dr. Słowińskiego co do mnie i co do innych wierzyteli było stanowczo krzywdzące. Nie wypowiedziałem wszystkiego, co mógłbym na moją obronę przytoczyć, bo nie chcę i nie mogę wciągać tu stosunków i osób, któreby sobie tego nie życzyły, ale i ten szczegół niechaj służy mi za obronę. Mojej działalności nie koniec jeszcze. Ten będzie dopiero za lat parę, jeżeli mnie panowie uwolnią. Bo przystępując do dalszej pracy, użytkowałbym moje ciężkie doświadczenia i na wiele spraw inaczej się zapatrywał. — I p. prokurator i ludzie nazywali mnie zawsze sprytnym i przebiegłym. Nie błędniejszego, bo pod względem finansowych manipulacji jestem naigłupszym na świecie.

Ostrzegam was, panowie p. prokurator, abyście się nie dali pociągnąć mojej osobie. Nie wiem, do czego się to ma odnosić. Wszak do przystożnych się nie liczę, wytarty mój surdut również nikogo pociągać nie może, obawia się on chyba tylko siły p. zekonywującej mojej obrony. Mam nadzieję, że w was o niewinności mojej przekonam. Na wynik sprawy tej cześć rzad rosyjski i niemiecki z upragnieniem, aby w razie potępienia wyroku rzucić na nas błotem i wykazać, że społeczeństwo polskie jest zgangrenowane, skoro przewodzą publicystyce oszuści i fałszerze. Jeżeli się tak rozpacziwi broniłem, to dlatego, aby sprawę obronił i tego zarzutu najboleśniejszego nie dopuścić. Stwierdźcie panowie werdyktem, że p. prokurator nie miał racji i dajcie mi pociechę, abym po szeregu lat, kiedy prawda się jasno ukaze, mógł przyznać, że złomkowie moi choć ten jeden przymiot mi przyznali.“

Po dwugodzinnej przerwie przewodniczącego, p. radcy Stebelskiego, przysięgli udali się na ustęp o godzinie wpół do drugiej.

Po upływie dwóch godzin ogłosił przewodniczący ławy przysięgłych p. Zalechowski następujący werdykt:

Na pytanie 1 (sfalszowanie wekslu na 700 złr.) odpowiedzieli sędziowie 12 głosiłami nie.

Na pytanie 2 (sfalszowanie wekslu na 550 złr.) 12 głosiłami nie.

Na pytanie 3 (wyłudzenie wekslu na 700 złr.) 12 głosiłami nie.

Na pytanie 4 (sprzeniewierzenie wekslu na 3.000 złr.) 12 głosiłami nie.

Na pytanie 5 (lekkomyślna niewypłacalność), 5 głosów tak, 7 nie.

Na pytanie 6, 5 głosów tak, 7 nie.

Na zasadzie powyższego werdyktu ogłosił przewodniczący trybunału wyrok uwalniający dra J. Orłowskiego od zarzutów oskarżenia i ponoszenia kosztów procesu

Kronika.

Kraków, 22 września.

Od Redakcji. Wszelchstronnem uznaniem zachęcony autor „*Warszawy w 1794 roku*“, drukowanej u nas w feletonie, która takie zajęcia obudziła wśród czytelników, — zaczął w dalszym ciągu pisać drugą część tych samych wypadków, których widownią była ziemia polska przed stu laty. Obejmują one w całości około trzydziestu feletonów druku; zaczniemy je pomieszczać w najbliższych dniach pod tytułem: *Obrona Warszawy oblężonej przez Moskali i Prusaków*, poczem nastąpi szereg feletonów p. t. *Maciejowice*, a w końcu *Racejki*. Całość zawierać będzie rozdziały pod następującymi tytułami: Najwyższa Rada, Kolałaj, Potoki, Szczekociny, Lwowski, Malkotenci, Upadek Krakowa i Wilna, Wieszanie powtórnie zdrajców Oblężenie Warszawy, Prymas, Oswobodzenie Warszawy, Maciejowice, Ponieśki, Wawrzecki, Rzeź Pragi, Kapitulacja Warszawy, Rosejnie się wojsk, Wywiezienie do Petersburga, Moskale w Warszawie i Legiony.

Autor czerpie wiadomości, daty i opisy wypadków z pamiętników dotąd nie wydanych, zupełnie społeczeństwu naszemu nieznanych. Przedstawione epizody z dziejów upadającej pod nawałem klęsk Rzeczypospolitej obudzą tak samo wielką ciekawość i zainteresowanie czytelników, jakie zjednała sobie drukowana w feletonie *N. Reformy* „*Warszawa*“.

W sprawie ostatniej konfiskaty otrzymujemy następujące pismo:

C. k. Sąd krajowy jako prasowy na wniosek c. k. Prokuratorji Państwa w myśl § 493 p. k. orzekł, że treść umieszczonego w Nrze 208 dziennika *Nowa Reforma* z dnia 14 września 1894 na stronie pierwszej artykułu wstępnego z napisem „*Kraków* dnia 13 września“ zawiera przedmiotową istotę zbrodni obrazy Majestatu z § 63 u. k. — konfiskata zatem tego numeru zostaje zatwierdzona, cały nakład ma być zniszczony, a dalsze rozszerzanie inkryminowanego artykułu zostaje wzbronione, albowiem autor przy omawianiu w tym artykule toaustu wniesionego przez Najjaśniejszego Pana we Lwowie dnia 11 września 1894 na obiedzie dworskim na pomyślność Cesarza rosyjskiego z powodu jego imienia, wyraża się o tym akcie w sposób naruszający cześć należną Najjaśniejszemu Panu, co właśnie stanowi zbrodnię z § 63 u. k.

C. k. Sąd krajowy karny.

Kraków, dnia 19 września 1894. *Brason.*

Przeciwko powyższemu orzeczeniu wniosliemy sprzeciw.

Wiadomości osobiste. Arcyksiążę Franciszek Ferdynand d'Este przejechał wczoraj wieczorem przez Kraków na wystawę do Lwowa. Witali go na dworcu przedstawiciele władz.

Dia Tow. „*Szkoły ludowej*“ nadesłał p. Rząca 1 złr. 26 ct. z preferensą.

Z puszek u p. Bujiwidów wpłynęło do kasy *Koła* pań 3 złr. 50 ct.

Zarząd Towarzystwa im. T. Kościuszki odbył dnia 21 b. m. swe zwykłe miesięczne posiedzenie, na którym, prócz załatwienia spraw bieżących, uchwalaono urządzić dnia 15 października b. r. jako rocznicę zgonu bohatera z pod Racławic, nabo-

żenstwo żałobne w katedrze na Wawelu. W ten sam dzień odbędzie się w sali szlacheckiej uroczysty wieczór deklamacyjny-muzyczny, poświęcony pamięci Kościuski, na który wrócić zostaną rozstawiane zaproszenia.

Stan węgierski na pomnik Tadeusza Kościuski wynosił 2.100 złr. 47 ct.

Z pobytu Wielkopola na wystawie Kościuszkowskiej najpiękniejszą chwilą powstanie serdeczne powitanie i przyjęcie, jakiego doznali bracia nasi z zaboru pruskiego od k. arcybiskupa Issakowicza, gdy przybyli do niego złożył mu hołd. „Ja jestem — powiedział, zwracając się do nich k. Issakowicz — *servus nationis meae*. Cieszą się, że uważają mnie za wernego syna tej ziemi i za najlepszego Polaka. Wyśmienicie! Jak za narodu, który kochał zawsze wolność i którego ziemię również na trzy części rozdarto. W Polsce osiedli Ormianie zawsze jako najwierniejsi jej synowie byli uważani. Do dziś dnia są (mianicie Polakami z krwi i kości — służąli Ojczyźnie — bo sami kochali wolność i wiarę ojców. Dlatego z czcią i szacunkiem nas podejmują, bośmy zawsze wysoko trzymali sztandar miłości ziemi i kościoła. Dziękuję wam serdecznie,ście razochyli mi w mojej katedrze odwiedzić i proszę mnie o błogosławieństwo.“

Góście wielkopolscy po powrocie do Poznania prześlali na nasze ręce następujący telegram: „Za serdeczne przyjęcie, za waszą miłość i okazję, za chwilę radości i szczęścia, które wryły się na zawsze w serca nasze, i za wszelkie trudy ponoszone — raz jeszcze Bóg wam zapłać. W imieniu wycieczki: Dr. Kusztelan.“

W panoramie w rynku przy linii A—B przedstawione są obecnie Ateny i Konstantynopol. Serya ta jest bardzo interesująca: Akropolis, wieżenie Skratas, pałace sultana, meczet św. Zofii itd. Nadto obraz zniszczenia i pożogi po trzęsieniu ziemi w tym roku.

Nowe gniazdo sokole związane w Chodorowie. Prezesem Towarzystwa został wybrany p. Girzejewski, zastępcą dr. Bober.

Lwów, 21 września. (Koresp. N. Reformy). (W. Dbr). Słońce ciągle przyswiewa, pociepało nawet trochę, a w powietrzu snują się nie babie lata, zakreślając znaki i litery tajemniczo, jak gdyby słowa poezji ostatnich dni ciepłych i jasných. Publiczność dość gorliwie korzysta z tych ostatnich, zwiędając wystawę, a nawet pomimo obfodawych wieczorów wychylnie gromadnie aż do późnego mroku do fontanny świetlnej.

Ruszą się znów wycieczki, wprawdzie, jak obecnie dochodzą wieści, że zapowiadana wielka wycieczka węgierska jest... nicia babiego lata w powietrzu, która jak nagle wypłynęła na horyzont tak nagle gdzieś z wiatrem nieciała, za to z kraju w najbliższych dniach stawia się nowe zorganizowane grupy i gromady. I tak jutro przybywa kilkadziesiąt gości z Zakopanego, w niedzielę 60 włośian z Katusza i 20 uczniów z nauczycielami z Sienawy, a przyszły tydzień rozpocznie się dobre znaczną, bo 400 włośian licząc wycieczką z Zbarskiego, która przybędzie w poniedziałek dnia 24 bm. W ślad za nią dnia 25 lub 26 stawi się 120 uczniów gimnazjalnych z Tarnopola, od 27 do 29 trwać będzie zjazd ogrodników, 28 przybędzie 57 uczniów i 4 nauczycieli gimnazjum w Tarnowie, a w sobotę 29 września 100 żołników z Bochni i 150 włośian z powiatu tarnobrzelskiego, oprócz naturalnie licznej zjazdu lwowskich amatorów wystawy, którzy z powodu święta i zarządzonej specjalnych podciągów przybędą na ten dzień ze wszystkich stron kraju, byle łaskawa dotąd pogoda dopisła jakos.

Jedli też ogłada dopisze, tombola w niedzielę zapowiada się świetnie, będzie do wygrania żywy kon „hucul“. Na tombolę darował p. Antoni Herman z Wadowie obrymny piernik, a p. Niemojowski ze Lwowa kilka tysięcy tutek papierosowych. Także na pogodę jak na Zawisze liczy p. Szymański, warszawski „aeronauc“, który bawi obecnie we Lwowie. Wyżok sądziów w konkursie kotłów parowych znacznie dopiero w niedzielę po południu. Dziś wyprobowano ostatni ze zgłoszonych kotłów, mianowicie p. Lipińskiego z Sanoka, pracujący przy głębokim wierceniu, które, nawiasem powiedziawszy, dosięgło głębokości 411 metrów. Opoka trwa nieustannie i wcale nie zanosi się, aby rychło się skończyła. Owszem pokład jej żupkowaty zmienił się znówu na kleisty, coby powinno oznaczać, że jeszcze dużo jej będzie. Hermetyczne rury założono do 405 metrów i ciągle popycha się na swidrem.

Obrazy sądów, przynajmniej nagrody wystawowe, są na ukończeniu, wobec czego nie od rzeczy będzie wspomnieć coś o medalu, jaki nagrodzeni, obdoby w złocie, srebrze lub brązie, otrzymają. Wykonał go znakomity rzeźbiarz Cypryan Godebski w Paryżu, a projekt ten odznacza się zwykłym tatem artysty emakim w dekoracyjnym układzie przedmiotu. Medal ten przedewszystkiem wykonany będzie według najnowszej techniki, tj. brązi i płaskorzeźba będą mało wypukłe, robiące nawet wrażenie niemal rysunku. Na jednym liću medalu przedstawiony jest geniusz polski, wieniec laurem siodzące u nóg jego dwie postacie, uosabiające sztukę, która dzierży paletę w ręku i przemęży z młotem w dłoni. Poniżej tej grupy, jak gdyby otwór mistycznej groty, widać bardzo delikatnie, ale wyraźnie zarysy głównego rądła wystawy z pałacem sztuki po prawej, a pawilonem przemysłu po lewej. Drugą stronę medalu obejmują do połowy swobodnie zrzucona gałąź palmowa, w pórko roku widnieją napis: „Wystawa krajowa 1894.“ Medal ten spoczywać będzie w eleganckim sadlanomem pudełku, wyliznem czerwonym atlasem.

Piąta i ostatnia okresowa wystawa ogrodnictwa odbędzie się od 25 do 30 września we Lwowie; obejmować będzie warzywa, nasiona ostatniego zbioru, kwiaty jesienne, wianki z żywych kwiatów, konserwy, rośliny pokojowe. Premiiowania odbędzie się dnia 26 i 27 b. m., a premiowanie okazów przelicznionych dnia 25 i 26 b. m.

Kongres higieniczny skończył swoje obrady w Paryżu. Wzięli w nim udział na znakomitych uczelni całej Europy, a referaty i dozwoty zawierały wiele rzeczy uczonych i ważnych. Jednym z najbardziej zajmujących był wykład sławnego niemieckiego higienisty p. t. „Walka ze śmiercią“, w którym autor dowodził, że największym zadaniem nowoczesnego państwa jest przedłużenie życia ludzkiego za pomocą higieny; pierwsza zrozumiała tę prawdę Anglia, to też tam śmiertelność spadła do 16 prna tysiąc, podczas gdy w Austrii wynosi ona 30, a w Rosji przeszło 40! Kiedy w Anglii w jakimś dniu śmiertelność dochodzi do 20 pro, zaraz rząd

naznacza komisję, mającą zbadać przyczyny tego objawu.

Otwarcie kościoła polskiego w Londynie. W przyszłą niedzielę poświęcony będzie w Londynie mały kościółek polsko-litewski. Poświęcenia dokona jeden z prałatów polskich. Długie lata robiła starania o własny kościół Polonia w Londynie. Po długich móżolach i trudach udało się sprawę szczególnie doprowadzić do skutku.

Nowo wybudowany teatr w Nawarze runął zaniem jeszcze pozwolono na przedstawienia. Najpierw zawalił się dach, potem galerie spadły, a wreszcie i mury. Na szczęście oberzo się bez ofiar ludziach. Budowniczy teatru, Fare, umknął.

Zyskowe miejsce. Szawojar, którego obowazkiem było oprowadzanie turystów po ratuszu bruckelskim, zmarł przed kilku dniami. Dochody tego oficyalisty obliczono na 25 000 fr. rocznie. Jak za pewniają dzienniki bruckelskie, pomiędzy kandydatami o miejsce tak zyskowe znajduje się 33 adwokatów, 21 inżynierów, 3 chemików, astronom i dziennikarz.

Wyludnianie się Francji. Paryski „Urząd pracy“ wydał świeżo tom, poświęcony statystyce za rok 1891. Studya nad tym materiałem naprowadzają na wnioski bardzo niewesołej natury. Wzrost ludności francuskiej za czas od 1886 do 1891 r. wynosił niewielką cyfrę 124 289 głów. Przyrost ten na 40 milionów mieszkańców jest wprost śmieszny. Tam, obecnie wydauy, nie daje w tej mierze nowego, ale rzuci światło na różne szczegóły. Okazuje się z niego, że ludność miejska wzrosła bardzo silnie i że większa ubywa. Ludność w ogóle z drobnych miasteczek emigruje do większych, z większych zaś do Paryża. Stolica jest jakby magnesem ścagającym ludność zewsząd. Ktoś w *Journal des Debats* rozstrząsał to wyludnienie się kraju i usiłuje dowiódć, że nowoczesny militarizm mocno przyczynia się do tego. Rekrut wyrwany ze wsi, a przesadzony do miasta, kiedy raz zakochał w słodczy wielkomiejskich, nie chce siedzieć na wsi, ale po odbyciu służby wynosi się z cieżkiego zakątka, aby zamieszkać w mieście.

Korsarze archipelagu greckiego napadli w tych dniach w pobliżu linii kolejowej Saloniki Dżezagac bogatego właściciela ziemskiego Russomanoisa i uprowadzili jego 11-letniego syna. Russomanois, w obro nie dziecka odmówił ciężką ranę. Korsarze za uwolnienie chłopca żądają 600 funtów tureckich wykupu.

Głosy przeciw karze śmierci. Smutne zajęcia w Laval przy straceniu zbrodniarza, który zamordował proboszcza z Entremes świątoko: o zastraszającej rozbewstwień szerszych kół ludności francuskiej wywołały w dziennikach paryskich niemałe burzenie. Tak poważne dzienniki, jak *Temps* i *Journal des Debats* nawołały rząd, aby zapobiegł podobnym wybrzykom przez zniesienie publicznych egzekucyj. Pierwszy organ woła: „Czas na esze aby we Francji przestano uważać kate za rodzaj kłowna który igra z głową ludzką dla rozweselenia publiczności. Zdaćwało się, że dzień egzekucyj w Laval to dzień jakichś ludowych igraszk lub orgji. Gdy rozniósł się wieść, że sądziwy i powaszechnie szano: any adwokat Lomineu, wywiązując się z obowiązków obrońcy udał się do Paryża, aby wyjednać u p. Casimir Périera uwolnienie dla swego klienta powstało, w żądany krwawego widowniska tłumie, takie burzenie, iż nie było p. przewiska któremby p. Domingu nie darzono głośno. Dopiero na widok gilotyny i spadającej kosa głowy skapanca, tłumy wzniosły grzmące oklaski, jakby na widoku teatralnem. *Journal des Debats* swym się przedewszystkiem przeciwko prefektowi depa-tamentu Mayenne, który oskarż bezprawnym brak energii. Reportarzy, gotowych z sensacyjnymi nowinkami celem zaspokojenia chorośliwej ciekawości, znał zli w prefekcie łaskawego rzecznika. Szastali się oni po więzieniu, opisując każdy ruch kate i niewiele brakło, a byłoby może otrzymali pozwolenie na wejście do celi, aby patrzeć na przebudzenie skazanych i śledzić aż do ostatniej chwili grę uczuć na jej twarzy. Zbrodniarz objawił zyczenie wyżu chania mszy św.; niezwłocznie wtargnął cały legion typ rterów do kaplicy więziennej, przeskakując na w ostatniej modlitwie.“ Na oyczne brawa mofkocho burza się nawet najskrajniejszy dziennik *In-transigant* Rocheforta, przyznając, że dla człowieka, wstępującego w próg śmierci, należy mieć pewien szacunek.

Tajemnicze znaki. Podróżni spostreżli, że po hotelach włoskich goście doznawali od razu niejednakiego objęcia ze strony służby hotelowej. Uderzało ich także, iż kufrы ich i tłumoki byływłaścicielem jakimiś dziwnymi nakami i kredą. Na wypomóż tych znaków służba hotelowa daje znać, czy podjętny jest szkodny rodzajowi napików, czy też skapi. Ze znaków na kufrach służba wnet poznaje, z kim ma do czynienia i stosownie do tego się zachowuje.

Dwa wielkie meteory obserwowano w tych dniach nad morzem Egejskiem. Jeden z nich z wielkim humorem spadł w morze w samo południe, drugi o trzecie po południu nieopodal od poprzedniego. Obadwa przedstawiały się jako duże kule ogniste, a woda, wokoło miejsca, gdzie spadły, długi czas burzyła się i kutowała.

Ibsen opodatowany. Miejski urząd podatkowy w Christyanii wymierzył Ibsenowi podatek roczny 1176 koron na zasadzie przypuszczalnego oszacowania, że słynny dramaturg posiada 12.000 koron wana, że słynny dramaturg posiada 12.000 koron dochodu rocznego, a majątku mniej więcej 200 000 koron. Ibsen jest jednym z głównych akcyonaryuszów towarzystwa tramwajowego w Christyanii.

Wielkość armii państw europejskich. W ciągu ostatnich 6—8 lat siła zbrojna wszystkich państw znaczenie wzrosła. Bez hałas, niemal w ciuchoci, rzeczpospolita francuska doprowadziła stan swej armii do 28 339 oficerów, 531 632 żołnierzy, 141 059 koni i 21 044 połowych armat, w co wliczony jest tylko stan czynny armii a nie rezerwa, wojska kolonialne, terytorjalna armia i żandarmeria. Ludność Francji wynosi w Europie 384 milionów. — Stan pokojowy wojska niemieckiego wynosi 18 699 oficerów, 528 167 żołnierzy, 95 794 koni i 2 542 połowych armat przy ludności 49 8 milionów. — Stan

armii rosyjskiej, wobec braku kontroli parlamentarnej, nie da się dokładnie przedstawić. Według atoli dobrze zazwyczaj poinformowanych berlińskich ro-czników wojskowych, stan armii rosyjskiej w Europie samej wynosi 830 000 oficerów i żołnierzy, 153 558 koni służbowych i 3 768 połowych armat. — A mia austriacka (w jej i czynna obrona kraj we) w najbliższym czasie, gdy nastąpi zmocnienie obow krajowej, według przedłożenia budżetowego delegacji wpróchnych, wyniesie będzie: 21 240 oficerów, 324 600 żołnierzy, 59 634 koni i 996 armat połowych przy ludności wliczając i kraje okupowane, 43 8 milionów.

Sprostowanie. Jest śny prosteni o umieszczenie sprostowania wczorajszego przez nas podanej wiadomości o nieszczęśliwym wypadku, jaki się wydarzył przy ulicy św. Jana, o tyle, iż służąca p. K. nie upadła z 2 go piętra wskutek wyłamania się ramy, ale z powodu wysunięcia z zawias.

Składki. Dla Tow. „Oświaty ludowej“ złożył w naszej Administracji p. Rzęca 1 złr. 26 ct.

Wiadomości naukowe, literackie i artystyczne.

— **Międzynarodowa wystawa sztuki w Wenecji** otwartą zostanie 22 kwietnia 1895 roku i trwać będzie 6 miesięcy. W komitecie organizacyjnym wystawy reprezentowali są przedstawiciele Austrii, Belgii, Danii, Francji, Niemiec, Anglii, Włoch, H. landy, Rosji, Hiszpanii, Szwecji i Norwegii.

— **„Podróże wśród Indian amerykańskich“.** Pod tym tytułem wyszło z druku w Londynie poważne dzieło admirała Brine'a. Obejmuje ono bardzo zajmujące sprawozdanie o szczytach Ameryki przedhistorycznej. Opisuje starożytne świątynie, ruiny i ich dzieje w Gwatemali, Meksyku i Jukatanie. Dzieło zdobią wspaniałe ilustracje.

Głosy publiczne.

Z powodu dyskusji na ostatnim posiedzeniu Rady miejskiej otrzymujemy następujące pismo: Sprawa pompy w strażnicy miejskiej na pozór zbyt jest błaża, aby ją publicznie podnosić, lecz zważywszy, że fakt obstarowania pompy u obcych jest tylko jednym ogniwem w całym szeregu faktów tego rodzaju, tudzież zważywszy, jakich argumentów użyto, aby to kupno przed Radą miejską usprawiedliwić, widzimy się zmuszeni oświadczyć, że pompy różnych systemów wyrabiają się u nas w kraju wszędzie i z dobrym rezultatem. P. Wdowiszewski, jako urzędnik magistratu, wiedział zapewne, że „doświadczenia“ z firmami krajowymi już zrobione, gdyż zna pompy w kontumacyi i w teatrze, wykonane w fabryce „L. Zieleniewski“, widział nieraz w tejsze fabryce stacye wodne, dla kolei wykonywane, — zna pompę powietrzną dla przyrządów Talberda, dzieło również krakowskiej firmy „Rozen“, — zna wreszcie pompy, wykonane zupełnie dobrze w fabryce „M. Peterseim“. Wobec tego i wobec wyników wystawy lwowskiej (na której wiodącej i pompy również są dziełem jednej z firm krakowskich) twierdzenie, że do zbudowania pompy w strażnicy trzeba było at sprężyć się wiedeńskiej firmy, jest istotnie zbyt śmiałe.

Pr. ps. L. Zieleniewski, Leon Zieleniewski, Edmund Zieleniewski, M. Peterseim, Rudolf Peterseim, Antoni Rozen.

Dział ekonomiczny.

Ze statystyki m. Krakowa. W tygodniu od 9 do 15 b. m. zawarto w Krakowie małżeństw 22, umarło osób 57, urodziło się dzieci ślubnych 25 (8 chłopców, 17 dziewcząt), nieślubnych 26 (17 chłopców, 9 dziewcząt), razem 51.

Ruch osobowy i towarowy na kolejach państwowych. Przewieziono w miesiącu sierpniu b. r. na wszystkich liniach we własnym zarządzie kolei państw. będących ogółem osób 4 352 909; ton towarów 2 652 573.

Dochoć do przewozu osób i pakunków wyniósł 2 652 573 złr., z przewozu towarów złr. 4 542 469 — czyli ogółem 7 195 042 złr. W porównaniu z sierpniem r. 1893 ogólny dochód w mógł się o 158 865 złr. W czasie od pierwszego stycznia po koniec sierpnia 1894 r. wpływnęło z ruchu osobowego i pakunków 14 186 747 złr., z ruchu towarowego 36 580 167 złr., razem 50 766 914 złr. W tym samym okresie czasu 1893 r. wyniósł dochód z ruchu osobowego i pakunków 13 482 974 złr., z ruchu towarowego 33 443 406 złr., razem 46 926 440 złr. Ogólny dochód dotychczasowy (od 1 stycznia do 21 sierpnia b. r.) w zestawieniu z rokiem ubiegłym, wykazuje wyżkę w kwocie 3 840 474 złr.

Nowa kolej w Meksyku. Dnia 11 b. m., jak doniesiło na telegraficznie z Coatzacoalcos w Meksyku, przejechał pierwszy pociąg przez całą linię kolei Tehuantepec i przebył tę przestrzeń, obejmującą 318 km. w 10 godzinach 20 min., licząc już w to 1 godz. 40 min. przystanku. W pociągu jechali meksykańscy urzędnicy państwowi.

Z targów zbożowych. Kraków, 21 września. Płacono za 100 kilogr. netto: Pszenica od 6:50 do 7:35. Żyto od 5:50 do 5:95. Jęczmień od 5:70 do 6:55. Owies z opłatą akcyzową od 5:75 do 6:—, Groch od 9:— do 11:—. Tatarka od 6:— do 8:—. Proso od 5:— do 6:—. Fasola od 8:— do 10:—. Jagły od 11:— do 13:—. Siano od — do 3:20. Słoma od — do 2:—. Konieczna na pasze od — do 3:40. Ziemiaki za hektolitr od 1:50 do 1:70. Jaja za kope od 1:50 do 1:70. Masło za garniec od 3:— do 3:25. Spi-

rytus na 95° Tralesa za hektolitr od — do 77:—. Okowita na 75° Tralesa za hektolitr od — do 58:—. Tymotka nasienna za 100 kigr. od — do —. Wyka od — do —. Konieczna nasienna biała za 100 kigr. — do —. Konieczna nasienna czerwona za 100 kigr. — do —. Kukurudza za 100 kigr. — do —. Rzepak zimowy od — do —. Rzepak jary od — do —.

Spowstrzeżenia meteorologiczne

(według obserwatorium krakowskiego), Kraków, dnia 22 września.

	wczoraj g. 10 w	dzis g. 6 rano	dzis g. 2 pop.
Ośnienie powietrza (śred. do 0)	744.1 mm	742.5 mm	740.3 mm
Temperatura w stopniach Celsjusza	+9.4	+6.2	+18.9
Kierunek i moc wiatru (0 — cicha, 10 burza)	ENE 1	ENE 1	E 1
Wilgotność względna (w odsetkach)	74%	88%	56%
Stan nieba	10	10	2
0 pog. 10 spf. pockm	10	10	2

Telegramy „Nowej Reformy“

(Telegramy własne „Nowej Reformy“).

Lwów, 22 września. Dziś rano o godzinie 6 minut 1 przybył do Lwowa na wystawę arcyksiążę Ferdynand d'Este. Na dworcu oczekiwali go ks. Adam Sapieha, prezes wystawy, wiceprezes p. Gorajski, dyrektor dr. Marchwicki i namiestnik. Po powitaniach arcyksiążę udał się do hotelu Georga, gdzie stanął kwatery. Na wystawę przybył o godzinie 9 przed południem. Śniadanie w restauracji francuskiej. Wieczorem odbędzie się obiad u ks. Sapiehy, jutro arcyksiążę odjedzie z powrotem.

(Telegramy kłusa Korespondencyjnego)

Wiedeń, 22 września. Stała komisja parlamentarna dla procedury cywilnej załatwiła rozdział o sądach apelacyjnych, odrzucając wniosek Dyk-4% go o zaprowadzeniu odwołania w sprawach drobiazgowych. Następnie uchwaliła komisja rozdział: „Rewizja“, „Rekurs“.

Budapeszt, 22 września. W komisji wojskowej delegacji węgierskiej oświadczył minister wojny, że pułk strzelców tyrolskich wzrósł do 16 batalionów, skutkiem tego potrzebny jest podział na 4 pułki.

Co do założenia 15 szkoły kadeckiej we Lwowie, leczą się rokowania z tem miasem, które gotowem jest do ofiar na ten cel.

Co do żadanego założenia szkoły kadeckiej w kraju Szeklerów ma minister pewne skrupuły, ze względu na położenie geograficzne miejscowości.

Budapeszt, 22 września. W komisji wojskowej delegacji węgierskiej w toku budżetowych obrad oświadczył minister wojny, że co do zasad reformy wojskowo-prawniczej osiągnięto porozumienie między odnosnymi ministrami.

Sprawa ta następnie będzie o ile możliwości jak najprędzej załatwiona.

Visegrad, 22 września. Przybył tutaj cesarz o godzinie 1/3 rano i zaraz pojechał na polowanie na jelenia. Wczoraj przybył tutaj bawarski następca tronu.

Winemünde, 22 września. Na pokładzie statku „Hohenzollern“ odbył się obiad galowy. Wicetór pożegnał się cesarz niemiecki z arcyksięciem Karolem Stefanem i księciem Henrykiem, poczem udał się ze statku na dworzec kolejowy. Miasto było iluminowane.

Kolonia, 22 września. Do Koeln. Zig. donoszą z Petersburga, że car odczołżył jeszcze podróz swoją ze Spajy do Krymu.

Rzym, 22 września. Kongregacya dla indexu *librorum prohibitorum* wydała dekret potępiający książkę Zoli p. t. „Leudes“.

Rzym, 22 września. Według *Massager de Rome* dnia 20 b. m. podezas iluminacyi miał być wykonany zamach. Eksplozja jednak się nie udała i publiczność jej prawie nie zauważyła. Zna-leziono tylko na miejscu wybuchu t. j. za Porta Appia szczątki materiałów wybuchowych i ulotne pisma anarzystyczne.

Berno szwajcarskie, 22 września. Dnia 25 b. m. odbędzie się tutaj konferencya dyplomatyczna, celem omówienia sprawy utworzenia związku międzynarodowego dla ogłaszania traktatów państwowych. Czternaście rządów zgłosiło swój udział.

Londyn, 22 września. *Biuro Reutersa* donosi z Shanghai pod datą 21 września: Depesza z Kobe potwierdza wiadomość, pochodzącą ze źródeł chińskich, że Japoncy przy ostatnich potyczkach morskich utracili 3 statki wojenne. Nazwisk ich nie podano. Urzędowe japońskie sprawozdania są prawdopodobnie niezupełne.

Londyn, 22 września. *Daily News* donoszą z Petersburga, że Mikado doniósł dworom europejskim o zwycięstwie pod Ping-jang. Chiny za pośrednictwem Rosji pragną od Japonii uzyskać kilkolygodniowe zawieszenie broni. W dyplomatycznych sferach rosyjskich są jednak zdania, że gdyby Japoncy na zawieszenie broni przystali, to zażądają zato klucza do zatoki Peczili i wydania fortów Port-Arthur i Wei-hai-wei. Byłoby to srogim upokorzeniem Chin.

Wielu Europejczyków opuszcza Peking i udaje się do Tien-Tsin. Z obawy przed przybyciem Japonczyków z północy. Załogę w Pekingu pociętnie wzmożono, gdyż obawiają się rokoszu pospółstwa.

Tokio, 22 września. Mikado wysłał do ad-

mirała Ito i oficerów armii pod Ping-Jang pismo odrębne z życzeniami z powodu odniesionych zwycięstw. Mikado pisze że cały naród cieszy się ze znakomych usług żołnierzy i marynarzy.

Kursa teleg. na giełdzie wiedeńskiej i berlińskiej.

Wiedeń, dnia 22 września 1894 r	
Wied.	berl.
Zjednoczony dług w papierach	99 05
Zjednoczony dług w srebrze	99 —
Austriacka renta złota	124 65
4% austriacka renta (marcowa)	97 95
4% węgierska renta złota	122 15
4% węgierska renta koron.	96 80
Akcy banku austro-węgierskiego	1038 —
Akcy kredytowe	371 75
Londyn	123 80
Banknoty banku niemiec. za 100 m.	60 82 1/2
30 marek	12 16
20-to frankówki za sztukę	9 87
Banknoty włoskie	45 05
Dukaty austriackie	5 88

Wiedeń 22 września. Ruble 184 25 Oena netto 16 10 — Spirytus 15 00. — Zito na jesień 5 54—0 00. Pszenica na jesień 6 44—0 00. Owies na jesień 6 02—0 00.

Wiedeń, 22 września. 4% oblig. poz. kraj. z 1891 96 10; 4% oblig. poz. kraj. z 1893: 95 75; 4% galic. fund. propin. 96 80; 4 1/2% list. banku kraj. 100—; 5% owe obligi banku krajowego 102—; 4% list. kred ziemk. 56 let. 96 50; Akcy Karola Ludwika 216 25; Akcy kolei lwowsko-czerw. 281 50; Losy z 1854 na 250 złr. — 148 75; losy z 1860 na 500 złr. — 148 —; losy z roku 1860 na 100 złr. 156 —; losy z 1864 za 100 złr. — 196 50; akcy zakładu kred. dla handlu i przemysłu 372 62; akcy galic. banku hip. na 200 złr. 418 —; Landerbank na 200 złr. — 269 50; akcy austro-węg. banku na 600 złr. 1 037 —

Berlin, 22 września. Godzina 2 minut 45 po poł. Austriackie kredyty 225 60 mrk. Węgierskie kredyty — mrk. Austriacka złota renta 101 75 mrk. Austriacka srebrna renta — mrk. Węgierska złota renta 100 10 mrk. Węgierska renta koronowa 93 80 mrk. Austriackie banknoty 164 40 mrk. Akcy kolei lwowsko-czerwiniwieckiej 136 90 mrk. Ruble 220 75 mrk. 5% listy zastawne Królestwa Polskiego — mrk 4% listy likw Królestwa Polskiego 66 — mrk

Odpowiedzialny Redaktor.
Michał Konopiński.
Wydawca: **Dr. Lestaro Boroński.**

Rubryka „Nadesłano“ nie pochodzi od Redaktora, która też żadnej odpowiedzialności za nią n'e przyjmuje.

NADESŁANE

Nowy sposób fałszowania środków żywności. Miłone dodatki do kawy, których niestety używa się jeszcze w wielu domach, chociaż zazwyczaj nie mają żadnej wartości, bywają fałszowane w rozmaity sposób, jak to niedawno wykrył p. dr. Mansfeld, kierownik wiedeńskiego zakładu dla badania środków żywności. Od tych zdrowiu szkodliwych fałszerstw może się publicznosc uchronić, jeżeli z zasady będzie unikać wszelkich małych dodatków do kawy, a używać tylko naturalnego wyrobu, jakim jest *Kathreinera Knelpfussowa kawa słodowa*, którą po kolorze złotawym łatwo rozróżnić od innych. 2188

Szkoła gimnastyki zdrowotnej dla dzieci i osób dorosłych

prowadzona przez ukwalifikowanych nauczycieli pod obowistym kierunkiem dra med. T. Tyszeckiego, otwartą została z dniem 15 września w sali gimnastycznej OO. Franciszkanów (wechód od strony magistratu).

Wpisy przyjmuje się tamże codziennie od godziny 3 do 4 popołudniu. — Opłata miesięczna na lekcey zbiorowej (3 godziny w tygodniu) wynosi 3 złr. od osoby. (2347 6 10)

Dr. Rościszewski

powrócił i ordynuje jak dawniej w chorobach chirurgicznych przy ul. Basztowej L. 26. 2197 5 5

Dr. M. Kohn

powrócił i ordynuje jak dawniej. (2280 3 3)

WILHELM FENZ

przeniósł swoje magazyny na Rynek 31, róg ul. Szewskiej. 1718 61 0

60.000 złr. wynosi główna wygrana lwowskiej loteryi wystawowej. Zwracamy uwagę naszych szanownych czytelników na to, że ciągnięcie odbędzie się już dnia 27 września. 2112

Przy grach i zakładach, przy składkach i zapisach pamiętajmy o Towarzystwie „Szkoły Ludowej“.

Dom bankowy i kantor wymiany JAKOBA HOCHSTIMA

Kraków, Rynek główny, Linia A-B.

KANTOR WYMIANY

Fili c. k. uprzyw.

Galic. Banku Hipotecznego

Wszelkie papiery wartościowe, banknoty zagraniczne i monety, kupuje i sprzedaje pod najkorzyst

Sprzedam lub zamienię odlewnię żelaza i fa- brykę maszyn

znana, od 25 lat w najlepszym ruchu, w stoli-
cy, z realnościami fabrycznymi i składem towa-
rów, tudzież z dwupiętrowym domem
czynszowym za 125 000 złr., bez domu czyn-
szowego za 85 000 złr., bez realności fabrycz-
nych 45 000 złr., w dany raz urządzenie fa-
bryczne z odlewni samą 18 000 złr. w a.
W miejsce zapłaty weźmę dobrze opłacające się
domy czynszowe lub majątek ziem-
ski. — Listy pod „Galicją“ przyjmuje Ad-
ministracja „N. Reformy“. 2269 2 6

Sukna na mundurki dla uczniów szkół średnich

wyrabia 1782 10 0
Fabryka wyrobów wełnianych
F. Zajaczka w Kętach.

Na żądanie wysła się próbki franco.

Majątek ziemski

w cenie do 125.000 złr., w po-
wiecie Jasielskim, przy gościńcu
rządowym, w bardzo dobrym sta-
nie, jest z wolnej ręki do
sprzedania. 2252 3 3

Blizsza wiadomość u c. k. nota-
ryusza Orzakiewicza w Bieczu.

Potrzebny jest do czynności
kancelaryjnych 2279 2 3

praktykant

izraelita, posiadający normalne wykształ-
cenie. — Wiadomość u p. Józefa Gold-
wassera, Kraków, ul. Zielona, 7.

Człowiek

zdolny i obrotny, z kaucją 300 złr.,
znajdzie zajęcie. Wiadomość w Głównej
Agencji dzienników i ogłoszeń Hopsa i Sa-
monowej, Plac Maryacki, 2. 2274 2 3

Lampy

w ogromnym wyborze do wszelkich
celów oświetlenia poleca

Nowe otworzone skład z c. i k. uprz. fabryki
„R. Dittmar“
Kraków, Rynek główny, L. 12.

Zamówienia z prowincji wykonują się odro-
wnie. Rysunki do dyspozycji. 538 175 000

Ceny bardzo tanie.

Największy skład

Maszy do szycia

wyłącznie systemu Singer'a

Józefa Iwanickiego

następcy

w Krakowie.

Rynek gł., L. 25.

Na wypłaty maszyny,
od 28 złr. i wyżej. —

Gotówka 10% taniej.

!Pod zaręczeniem!

Nagniotki

i wszelkie zgrubienia skórne

usuwa bez bólu w sposób zupełnie nie-
szkodliwy bez wszelkich operacji

„SALIRETINA“

maść na nagniotki.

Cena słoika wraz z przyborami 60 ct.,
pocztą 20 ct. więcej, które przekazem
lub w markach nadesłać można.

Główny skład dla przesyłki:

Fr. Schneider, aptekarz, w Wilamowicach.

Składy: w Krakowie u pp. Redyka, apt.
Eug. Hellera, apt.; we Lwowie u pp. Z. Ruckera,
apt. Alojzego Hübniera; w Brodach u p. H.
Grünspanna, apt.; w Kołomyi u p. E. Stenzla,
apt.; B. Witosławskiego, apt.; w Krynicy u p.
H. Nitribita, apt.; w Miłowie u p. J. Reissnera,
apt.; w Podwołoczyskach u p. J. Metalla, apt.;
w Samborze u p. K. Marescha, apt.; w Tarno-
polu u p. Janurkiewicza i sp., apt.; w Zakopa-
nem u p. Ferd. Tabean, apt. 1632 66 0

Eliksyr do zębów

wypróbowany, lepszy od wszelkich zagranicznych,
wzmocniający dziąsła, o bardzo przyjemnej woni
i smaku, po cenie 70 ct. Jedynie w aptece pod
złotą głową“ 1789 7 0

Arnolda Reifera dawniej Leona Ro-
snera w Krakowie.

Dla

pp. ma arzy sztyldów i pokojowych,
laktierników, stolarzy, tokarzy,
farbiarzy, kapeluszników, blachar-
zy, i w ogóle wszelkich p-ofesyonis-
tów ustanowiłem wyjątkowe ceny zni-
żone wszelkich, w ich zawódzie potrzebnych
materiałów, co podaje do wiadomości Szanownych
pp. majstrów. Główny skład farb i materiałów

Alojzego Hübniera

Lwów Rynek, L. 38.

Potrzebny jest na hipotekę (pier-
wsze i drugie miejsce) kapitał w
kwocie 5000 złr., 8000 złr.,
10,000 złr. i 12,000 złr.

Pisemne zgłoszenia przyjmuje Admin.
„N. Reformy“ pod lit. B. K. 2260 2 3

Potrzebny nauczyciel do udzielania

lekcji podwójnej buchalteryi.

Zgłoszenia do Admin. „N. Reformy“.

Zd-ój Aroyksieźnej Stefani

Szcza wa KRONDORF

uznana za najlepszą i naturalną.

Zdrój szczawowy obok Karlsbadu. — Woda stołowa, Woda lecznicza.

Generalne zastępstwo dla Galicyi i Bukowiny

Mendrochowicz i Schenker

we Lwowie, ul. Sykstyńska, 22.

Główny skład w drogueryi Józefa Hanaka, magistra
farmacyi, w Krakowie, ulica Szewska, L. 5. 2065 9 52

JAN IHNATOWICZ

poleca

najprzedniejsze perfumy i wody toaletowe

odszczególnione 10 medalami i 2 dyplomami uznania, a mianowicie:

Perfumy: Jockey Club, heliotropowa, Ess Bouquet, piżmowa, Millefleurs i t. p. —
Flakoniki po 25, 45, 75 ct., 1 złr. 1 złr. 50 ct. i t. d.

Perfumy królowej Marysienki, Flakon 2 złr.

Woda lwowska — powściągnięta i poszukiwana dla swego przyjemnego,
orzeźwiającego i długotrwałego zapachu, do skrapiania sukien,
chustek i rozpylania w salonie. — Flakon mniejszy 80 ct., większy 1 złr. 50 ct.

Woda warszawska — odznacza się nadzwyczaj przyjemnym kwiatowym zapa-
chem. Flakonik mniejszy 95 ct., większy 1 złr. 50 ct.

Woda lewandowa — podwójna i woda lewandowo-ambrowa, są powszechnie uży-
wane do rozpylania w salonach dla swojego przyjemnego,
miłego i łagodnego zapachu. Flakon 50, 70, 90 ct. i 1 złr. 50 ct.

Wody koleńskie — w kilku odmianach i gatunkach, przednie i najprzedniejsze.
Flakoniki po 15, 20, 25, 40, 50, 80 ct., 1 złr. 1 złr. 50 ct.

Nabyć można we Lwowie w sklepach własnych: ulica Kopernika, L. 3 i ulica Ha-
licka, L. 11. — W Krakowie Sukiennice, L. 20. — W Czerniowcach Rynek, L. 2, oraz we
wszystkich pierwszorzędnych sklepach i aptekach. 140 28

Skład towarów metalowych

D. H. POLLAK, Budapeszt,

Bécsi-utca 5.

Fabryka: Tüzoltó-utca, Nr. 32, w domu własnym, poleca swe wyroby nowo
patentowanych lodowni pokojowych z emalowanymi zbiornikami na wodę do picia, dalej żelazne
i ogrodowe sprzęty, materace sprężynowe, materace afrykańskie i t. d. po cenach następujących:



Lodownie pokojowe z emalowanymi
zbiornikami na wodę do picia złr. 40—65

Lodownie do prowadzenia prywatnego
gospodarstwa domowego złr. 14—20

Skrzynki na mięso i wędliny złr. 80—150

Skrzynki na flaszki z piwem złr. 60—150

Wanny do kupieli złr. 12—20

Wanny do kąpeli nasiadowych złr. 6—10

Fotele kąpielowe złr. 15—35

Stółki pokojowe złr. 14—20

Angl. klosety pokojowe złr. 30—35

Maszyny do sporządzania lodów złr. 7 20

Maszyny do siekania mięsa złr. 3,50—20

Materace sprężynowe złr. 7—12

Łóżka dla dzieci złr. 11—40

Kuchnie emalowane z naczyń kuchennych i wszelkiego rodzaju na-
czynia do gospodarstwa domowego, jako też konewki do przewożenia mle-
ka po cenach stałych. Wszelka do wszystkich stały kolegowych za zaliczką. Opakowanie
po cenie kosztów. Nowy cennik z 600 odbitkami, który właśnie się pojawił, można otrzymać na
żądanie darmo i opłatnie. 2186 1 12

Z zamówieniami zwracać się do: Die Metallwaren-Fabrik, Bu-
dapest, Wienergasse 5.

Subjekta oraz ucznia

poszukuje 2278 2 3

pracownia jubilerska Fr. Możdżeńskiego

Kraków, ul. Floryńska, L. 6.

Lekcji jęz. francuskiego i niemieck.

poszukuje sześciu VI klasy szkoły średniej, wychow-
wany na obcojęzy i dlatego językami temi do
brzo władający. 220 35 0

Łaskawe zgłoszenia nadsyłać do Administra-
cyi „Nowej Reformy“ pod literą „X“.

Przeciw epidemiom

jako też dla osób chorych, szczególnie zaś dla prze-
bywających na wsi polecają pierwsze powagi lekarskie

Guttman'a oryg. patent. klosety pokojowe

o higien. hermet. zamknięciach

(zgola wyziewów nieprzepuszczające).

Klosety pokojowe blisko w 40 roz. formach od 2 złr. w górę.
Kremetycznie zamknięte klosety z siedzeniem dla domowego
użytku, polirowane, po 12 złr. Nocniki z hermetycznym za-
mknięciem po złr. 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2. — Wielki wybór „bideów“,
skrzynek na papier, papieru klosetowego.

Prospecta i ilustrowane cenniki darmo i opłatnie wysyła

c. i k. uprz. fabryka klosetów L. Guttman

Wiedeń, l. Bäckerstrasse 1, 2 piętro, i Graben,
Dorotheergasse 6, „zum rothen Kreuz“.

Telefon 3424. 2115 7 20

Filie: Marienbad i Karlsbad.

FRANCISZEK CEMBRONOWICZ

majster szewski

w Krakowie, ul. św. Tomasza, L. 21, filia ul. Floryńska, L. 15.

poleca w doborowym zapasie

obuwie własnego wyrobu

damskie od 3 złr. 25 ct., męskie od 4 złr. 25 ct., buty od 9 złr. 50

cent. i wyżej stosownie do wymagań, oraz przyjmuje do reperacji
obuwie męskie i damskie. 2226 2 3

Portland-Cement, Wapno hydrauliczne,

Gips murarski, sztukatorski i nawozowy, Rury steingutowe, Ryn-
ny betonowe do kanałów, Posadzki steingutowe deseniowe, mar-
murowe i cementowe, Papę dachową, Dreny, Kafle, Far-
by fasadowe, Cegły ogniotrwałe i Płyty piekarskie szamotowe,
Zaluzje żelazne (Hollbalken) i Rzeźby dekoracyjne do pokojów
z patentowanej masy korkowej „Xylogenth“, jak w ogóle

wszelkie materiały budowlane

dostarcza po cenach możliwie tanich 1395 18 20

ADOLF HOCHSTIM

Kraków, ul. Floryńska,

Skład materiałów budowlanych i fabryka wyrobów betonowych.

Podjęmę się również betonowania i ułożenia dostarczonych po-
sadzek, gwarantując za dobroć materiału i trwałość roboty.

Grand Magasin „Au Prix Fixe“

BRÜDER HIRSCH & COMP.

Wiedeń, Graben Nr. 15.

Na zbliżającą się porę jesenną i zimową 1894/95 polecamy bardzo wielki i elegancki wybór niezwykłych nowości w towarach aksami-
nych i jedwabnych, pluszach i materyach wełnianych, w niezmiernie wspaniałym wykonaniu, po cenach „dumiewajęco niskich. Wymie-
niamy tu z takowych tylko niektóre sery:

Cheviot noppé, podwójna szerokość	za metr 29 ct.	Foulé, czysta wełna, podwójna szerokość	za metr złr. —.78
Epignon noppé, podwójna szerokość	35	Damskie sukno, 120 ctm. szer.	—.90
York-Cheviot, podwójna szerokość	45	Damskie sukno Richelien, czysta	
Cheviot carreaux, 120 ctm. szerokość	65	wełna, 120 ctm. szerokość	1.50
Ang. Cheviot-Diagonale, 120 ctm. szer.	75	Kasan, czysta wełna, gładki i w desenie,	
Damskie sukno melé, podwójna szer.	48	podwójna szerokość	za metr 75 ct. i 1.10
Loden stryjński, podwójna szerokość	52	Cheviot aniel, czysta wełna, 100 ctm. szer.	1.25
Tricotine, b. praktyczna materya na suknie,		Himalaja Cheviot, cz. wełna, 120 ctm. szer.	1.80
weszel kolorach modnych, podwój. szer.	60	Beedra a sole, nieposp. nowosć, 120 ctm. szer.	2.75
Elna, najnowszą, modną materya Pepita, po-		Kamarna francuski, 120 ctm. szer.	3.75
dwojną szerokość	95	Persienne noppé, najśw. nowosć, 120 ctm. s.	4.75

Bardzo wielki wybór w modnych materyach czarnych, gładkich i deseniowanych, metr po

75 cent. do złr. 3.50.

Barchan modny, dający się prać, metr 32, 35 i 42 ct.

Półflanela 24 i 36

Barchan rypowy 48, 55 i 65

Flanela w jasnych kolorach „za metr 25

Flanela w ciemnych i szkockich kolorach „za metr 29

Na szczególną uwagę zasługuje także znaczny powiększony oddział dla sukien i kon-
fekcji w angielskich zakładach, płaszczach i kapach, jakoteż
dla „swanów, kotar i wszelkich artykułów meblowych.

Kołdry normalne

niezwykle dobre i praktyczne, 210 ctm.

długie, 150 ctm. szerokie, po złr. 2 75.

Lambrequins

Turecka robota włączona po złr. 1.50.

Imitacja Smyrna „ 3.25.

Kotary z materyj

dobra Croisé-Portiere, za część złr. 1.—

Chenille-Portiere „ 3.25.

Niezwykle rozgłos o naszej firmie jest poręką za nader rzetelne wykonanie wszelkich zamówień po bardzo niskich, stałych cenach.

Najnowsze, okazałe ilustr. dzienniki mod

i całe zbiory wzorów

tak materyj modnych, barcha-
nów, płócien, jakoteż portyer, ko-
tar, chodników wysyłamy na żądanie
jak najchętniej opłatnie. 2123 3 10

Nakładem księgarni W. Doboszyńskiego w Stanisławowie

wydały: 1322 52 100

1) DZIEŁA JULIUSZA SŁOWACKIEGO

wydanie zupełne w 6 tomach wydał P. Parylak, prof. jęz. polsk. we Lwowie

Gena za całość 2 złr., w pięknej płóciennnej oprawie 2 złr. 80 ct.

2) DZIEŁA ADAMA MICKIEWICZA

wydanie zupełne w 4 tomach, w trwałej ozdobnej oprawie za całość 2 złr.

Mamy zaszczyt najuprzejmiej zwrócić uwagę P. T. Publiczności na nasz

Tokajski koniak

destylowany z prawdziwego tokajskiego wina i prosimy nie mieszać go
z naśladowaniami, gdyż my tylko wtedy przyjmujemy gwarancję za nasz
prawdziwy koniak tokajski, jeżeli flaszka zaopatrzona jest naszą marką
ochronną i znakiem na korku wypalonym. Nasz tokajski koniak jest do
nabywania w naszym pawilonie, jak i we wszystkich aptekach,
drogueryach i handlach korynckich. Kierownictwo pod nadzorem p. Er-
nesta Doczasa, c. k. szambelana i posła, Złoczenia naszej firmy przyjmuje
A. Rosenthal, Lwów, ulica Karola Ludwika, L. 37,
generalna Reprezentacja dla Galicyi i Bukowiny.

1931 7 13

Tokajsko-hegysalskie Towarzystwo dla wy-
robu koniaku w S. A. Ujhely.

Ważne na sezon jesenny i zimowy.

Bracia

M. Iscowitsch

posiadacze kilku medali

i składów we wszystkich

stolicach w Europie.

Główne składy dla Galicyi

Rynek gł. w KRAKOWIE Rynek gł. L. 12,

we Lwowie, ul. Kopernika, L. 1.

Nowe i największe

Zakłady ubiorów

polcają Szanownej Publiczności

ubioru własnego wyrobu dla mężczyzn, chłopców i dzieci

z poręczonych dobrych materyj i najmodniejszego kroju po za-
dzwiającemu tanich cenach.

Zamówienia według miary wykonuje się, a nieodpowiedni
towar przyjmuje się napowrót.

Bracia M. Iscowitsch.

Centralny skład w Wiedniu l. IX., Garelligasse 4.

Główny skład dla Rumunii w Bukareszcie „Chevalier de mode“ Strada Covaci
l. 2 u. 9. „Bazar de Roumanie“ Strada Solari L. 7. — Składy w kilku głów-
nych miastach itd. — Główny skład dla Serbii w Belgradzie „Palais Royal“
Fürst Michael Strasse Nr. 6 „Bazar de France“ Składy tylko w Kragujevac
i Pożarevac, Eksport do wszystkich krajów. 2131 4 0

Największy wybór

Portland-Cement, Wapno hydrauliczne,

Gips murarski, sztukatorski i nawozowy, Rury steingutowe, Ryn-
ny betonowe do kanałów, Posadzki steingutowe deseniowe, mar-
murowe i cementowe, Papę dachową, Dreny, Kafle, Far-
by fasadowe, Cegły ogniotrwałe i Płyty piekarskie szamotowe,
Zaluzje żelazne (Hollbalken) i Rzeźby dekoracyjne do pokojów
z patentowanej masy korkowej „Xylog

Skład fortepianów pianin i fisharmonij W. Barabasa i W. Wawrzyckiego

Kraków, Rynek gł., L. 15,
polecia instrumenta z pierwsz. fabryk krajowych i zagranicznych
Sprzedaż — Zamiana — Wynajem przy odpowiedniej gwarancji, na raty.

Najlepsze
Smarowidło
nieprzemakalne
na obuwie.



Pasy do maszyn
z najlepszej skóry.
Gurty do maszyn konopne.
Rzemyki do szyć pasów. Struny
do tokarń.
Oliwy do maszyn, lecerska
i rzepakowa.
Oleje do maszyn, Ragozyna i kaukaska.
Oliwki do maszyn.
Smarowidło do osi.

REIM i FRIEDRICH

SKŁAD FARB i MATERIAŁÓW

pod „czar
w Krakowie, ul.
polecają
Zamówienia zamiejscowe wysyłamy odwrotnie.



Siny kamień
(siarczan miedzi)
do białoczenia pszenicy
Korzeń mydlany
do prania wełny.
Cebula morska
i inne trucizny
na szczury i myszy polne.

Masę francuską
do zapuszczania posadzek.
Masę woskową
własnego wyrobu do podłóg.
Glazurę bursztynową
do lakierowania podłóg
Farby pokostowe
szybko schnące do podłóg
Lakier powozowy

Dwa aparaty fotograficzne
wraz z przyrządami. do sprzedaży.
Wiadomość w Zakładzie Hele-
lów w portyera. 2276 1 3

Majątek
4000 morgów we wschodniej Galicji, w tym 1000
m. roli, łąk i pastwisk, reszta lasy, tartak, za
220.000 złr.
Majątek 600 m., w tym 200 m. lasu gru-
bego, z inwentarzami, za 60.000 złr.
Majątek 300 m. 2 mile od Krakowa, wszy-
stko w bardzo dobrym stanie, za 75.000 złr.
Młyn wodny i 18 m. gruntu, za 12.000 złr.
polecia **Biuro komis. Wł. Jaworskie-**
go w Krakowie, ul. Grodzka, L. 30. 2291 1 4

Koce i derki na konie i wózki
otrzymał w wielkim wyborze i polecia
Kazimierz Niesiołowski
Kraków, Sukienice, L. 24 i 25.
Ceny bardzo niskie. 2274 1 4

Osoba inteligentna, znająca dobrze
krawieczkę, artystycznie grawerowanych, z gu-
stownie ozdobionymi złoconymi brzegami piękniej-
sze od wszelkich innych zegarków metalowych,
nigdy niesiedzące. Każdy zamawia ponownie.
Tylko złr. 2.75 u wyrobicielego. **Kes-**
ler's Uhren-Firma, Wien, 21, Ta-
borstrasse 51 D.
Za niestosowne zwraca się pieniądze. — Sko-
rzany futerał za darmo 2293 1 3

Wspaniałe
dobrze chodzące, zegarki kieszonkowe,
znakomity werk (30 godzin chód) o kopertach z
aluminium, artystycznie grawerowanych, z gu-
stownie ozdobionymi złoconymi brzegami piękniej-
sze od wszelkich innych zegarków metalowych,
nigdy niesiedzące. Każdy zamawia ponownie.
Tylko złr. 2.75 u wyrobicielego. **Kes-**
ler's Uhren-Firma, Wien, 21, Ta-
borstrasse 51 D.
Za niestosowne zwraca się pieniądze. — Sko-
rzany futerał za darmo 2293 1 3

MOTORY
parowe i wietrzne, najlepszej
konstrukcji, do wprawiania w
ruch pomp, maszyn rolniczych
i innych, buduje **A. KUNZ**,
fabrykant wodociągów, pomp i
motorów, Hranice (M. Weisskir-
chen). Prospekty darmo.

Gotowe 2020 8 0
sukienki, ubrania,
plaszczki
dla dziewcząt i chłopców;
bluzy, szlafroki
dla dam
ulica Grodzka, L. 4,
I. piętro,
drugi dom od Rynku
Artur April.

Niniejszem mam zaszczyt zawiadomić
Szan. P. T. Panie, że mój nowy
Magazyn
sukien i konfekcyj damskich
przy ul. Floryańskiej, L. 6,
został świeżo zaopatrzony w wielki wy-
bór najnowszych materij berlińskich i
wiedeńskich na porę jesenną.
Powierzone mi roboty wykonuję wzd-
ług najnowszych oryginalnych modeli
zagranicznych **starannie, punktual-**
nie i tanio. 2233 3 5
Mój znany, dobrze leżący krój fran-
cuski pozwala mi żywić nadzieję, że
Szan. P. T. Panie nie zechcą mi odmówić
i nadal swego łaskawego poparcia.
Polecam się ich łaskawym względom.
pozostając z poważaniem
Franciszek Holub.

Mieszkania.
Przy rogu ulicy Karmielickiej i Ste-
miradzkiego, na I piętrze, składają się
pierwsze: z 4 pokoi, 2 przedpokoi i ku-
chni; **drugie:** z 2 pokoi, przedpokoi i ku-
chni, same w sobie, od 1 października
b. r. do wynajęcia. 2236 2 3
Wiadomość w Zakładzie św. Józefa.

Mlle Rouquaud
Inst. diplomee, recommande ses cours de
langue et de litterature francaises des le comen-
cement de l'annee scolaire. 2210 2 3
Adresse: Rynek główny, L. 33.

Z drukarni Związkowej w Krakowie

KTO CHCE PIĆ DOBRĄ HERBATĘ NIECH ZADA. HERBATY Z RĄCZKA

Ten znak ochronny znajduje się na każdej paczce Herbaty pochodzącej z mojego
magazynu. — Od 30 lat zaprowadzona. — Herbaty, zawsze większe uzyskują rozpowsze-
chnienie. Jest zawsze świeża i tania.
Herbata gospodarska 1 złr. 60 centów. — **Herbaty czarne,** dobre 2 złr.
2 złr. 40 ct., 2 złr. 50 ct., 3 złr. 20 ct., 3 złr. 40 ct., 4 złr. i wyżej za 1/2 kilo. — **Okruchy**
herbat 1.40, 1.60 i 2 za 1/2 kilo. — Prawie wszystkie znaczniki handlu w Galicji pro-
wadzą te herbaty po cenach oryginalnych. 2286 1 24

Magazyn Herbat i Win
Juliusza Grossego
w Krakowie, Rynek główny, Pałac Spiski.

Handel Antoniego Hawelki w Krakowie
polecia
winogrona kuracyjne Badeńskie i Voeslauskie,
Gruszkę, Jabłka tyrolskie, Sardynki francuskie
marka „Philippe & Conaud“ z Nantes, tegorocznych połowów.
Kawior astrachański gruby perłowy.
Sledzie pocztowe. Porter angielski wytrawny.
Zamówienia na prowincję skutecznia natychmiast ko-
leją lub pocztą. 2250 1 3

BOLESŁAW ARMATOWICZ
JUBILER
w Krakowie, Rynek gł., L. 17,
obok księgarni Wgo Friedleina,
polecia łaskawym względem Szanownej
P. T. Publiczności swój nowo otwarty

SKŁAD
wyrobów złotych i srebrnych
wykonanych według najnow-
szych wzorów ozdobnie i gu-
stownie.
Praktyka, jakiej nabyłem,
pracując w tym zawodzie prze-
szło od lat 20. pozwala mi
spodziewać się, że zdołam za-
pełnić zadowolić nawet naj-
wybredniejsze wymagania.
Zamówienia i naprawy usku-
teczniam szybko, na czas ozna-
czony i po cenach na-
der przytępnych.
Kupuję i przyjmuję w zamian
przedmioty złote, srebrne i
inne kosztowności. 2060
Z poważaniem
Bolesław Armatowicz.
Kraków, Rynek, L. 17.

Medal srebrny Ministerstwa handlu z wystawy krajowej r. 1887 w Krakowie.
MAGAZYN FUTER
A. JACHIMSKIEGO
Kraków, ul. Grodzka, L. 14 i 16,
(założony w roku 1825).
Polecia na zimę w wielkim wyborze gotowe futra męskie i damskie naj-
świeższych fasonów, rotundy, garnitury, czapki, kołpaki, zarekawki
do polowania i t. p.
Pracownia przyjmuje zamówienia oraz wszelkie reperacje i uskutecznia takowe punktual-
nie po cenach umiarkowanych. 2191 4 14
Na składzie utrzymuje **materyały na wierzchy męskie**
i **damskie** z najlepszych fabryk francuskich, angielskich i krajowych.
Medal brązowy z wystawy reindzielnico-przemysłowej r. 1870 w Krakowie.

Magazyn Henryka Schwarza Telefon
Nr. 43.
w Krakowie, ul. Grodzka, L. 13,
polecia na jesień i zimę:
Nowości na suknie damskie, Materye na pokrycie
futer, Materye jedwabne, Plusze, Aksamity, Velvety
na suknie, Karty, Syberyjny, Chustki, Pledy, Echar-
py, Kołdry, Dywany, Przykrycia na stoły i łóżka,
Firanki, Pończochy itp.

Gotowe okrycia, Paletoty, Bluzy.
Zamówienia na Kostiumy i Konfekcję wy-
konuje Magazyn spiesznie i dokładnie.
Próbki na żądanie. Ceny umiarkowane.
Towary doborowe. 2216 2 5

Pierwsze i najstarsze w Austro-Węgrzech świece stearynowe. — Prawdziwe tylko w różowym opakowaniu.
Prawdziwe
F. A. Serg'a Syn & Cie.
Kantor:
Wien, IV., Schwindgasse 7.
MILLY Świece.
c. k. nadworni dostawcy.
2251 1 6
Cena od 15 września za paczkę { 560 gramów o 10 groszy } tańsza. 2251 1 6

W. Stachowicz
krawiec
cywilny i wojskowy
w Krakowie, Rynek główny, L. 30,
polecia bogato zaopatrzony skład wszel-
kiego rodzaju 2119 7 10
UNIFORMÓW
jakoteż wszelkie artykuły
dla c. k. oficerów, urzędników woj-
skowych i cywilnych
Ceny umiarkowane.

Prawdziwym jest z herbem m. Tokaju.
P koniak tokajski tylko
Pierw. tokajskiej fabryki koniaku
która jedynie w Tokaju
istnieje pod kontrolą Wysokiego król.
węgierskiego Ministerstwa handlu. 1801 18 28
Złote medale: Paryż, Bordeaux, Haga, Londyn, Bruksela, Nicaa,
Berlin, Chicago. Dyplomy honorowe jako najwyższe odznaczenie Wiedeń 1894.

C. k. dostawca dworów. — Przywileje i patenty.
Exsiccator
Jedyny środek do konserwowania drzewa, osuszania wilgoci
w murach, niszczenia grzybka domowego itp. 1752 22 0
Ilustrowana broszura ważna dla każdego bezpłatnie.
Firma posiada tysiące świadectw za bezprzykładną skuteczność.
Do firmy „Exsiccator“ de Ritter, Wiedeń, IV., Hauptstrasse 36.
Dyrekcja górnicza zachodnio-czeskiego akcyjnego towarzystwa górniczego w Sulkov, p. Werk Littitz.
L. 1522. 22 maja 1884.
Donosimy Panu, że Jego „Exsiccator“, używany przez nas we wszystkich sza-
chach od kilku lat, zupełnie celom swoim odpowiada i okazał się daleko le-
pszym, aniżeli karbolinum.
Za Dyrekcję (podpis) A. Fritsch m. p.



Ządać należy tylko 734 7 7
„ZACHERLIN“
gdyż jest on środkiem nader prędkim i niezawodnym
do tępienia owadów wszelkiego rodzaju.
O niezrównanej sile i skuteczności tego proszku świadczy najwymow-
niej jego niezmiernie rozpowszechnienie; nie ma bowiem drugiego
środka któregoby pod względem skuteczności „Zacherlin“ nie prze-
wyższał przynajmniej kilkadziesiąt razy.
Ządać atoli należy zawsze i przyjmować tylko flaszki zapie-
czętowane, a zarazem opatrzone nazwiskiem „Zacherl“. Wszelkie
inne są bezwartościowym naśladownictwem.
Cena flaszek: 15, 30, 50 ct., 1, 2 złr.; rozpylacz 30 ct.
W Krakowie i we wszystkich miejscowościach Galicji można
go dostać tam, gdzie są wywieszone napisy „Zacherlin“.

Zakład VIII-klasowy wyższy
SEWERYNY GÓRSKIEJ
znajduje się 2070 9 14
przy ulicy Wielopole, L. 4, II piętro.

Zakład św. Józefa
dla osieroconych chłopców
w Krakowie
polecia na obecną porę: cebulki kwiatowe:
hiszpańskie po 12, 15 i 20 ct., tulipany po
5 i 8 ct. za sztukę; sadzonki konwalij zdalne
do podzenia (gotowych w zapasie 100.000) 1000
sztuk 12 złr., 100 sztuk 1 złr. 50 ct., do sa-
dzenia w gruncie: 1000 sztuk 4 złr.; **szczypt**
owocowe: jabłonie, grusze, winie i sliwki,
szuka od 40 do 70 cent.; porzeczki wielkowoc-
owe 100 sztuk 7 złr.; maliny 3 złr. za 100 sztuk;
dziewki jabłoni, gruszy i sliwki 1 złr. 50 ct. za
100 sztuk, 12 złr. za 1000 sztuk. **Krzewy**
ozdobne w 12 odmianach, 100 sztuk 10 złr.
Wielki wybór **roślin doniczkowych** po
cenie umiarkowanej. Przyjmuje zamówienia na
2267 **wieniec, bukiety** itp. 2 16

SKŁAD FUTER
pod firmą
Franciszka Chęcińskiego
obecnie
ANTONIEGO KRÓLIKOWSKIEGO
w Krakowie
ul. Grodzka, L. 18, I piętro.
Polecia w wielkim wyborze gotowe fu-
tra męskie i damskie najśwież-
szych fasonów, rotundy, plaszcz-
ki, garnitury, czapki, kołpaki, zarekaw-
ki do polowania itp.
Pracownia przyjmuje zamówienia oraz
wszelkie reperacje i uskutecznia takowe
punktualnie po cenach nader umiarkowa-
nych. Na składzie utrzymuje **materyały**
na wierzchy damskie i męskie
z najlepszych fabryk. 2132 10 12

Kurs nauki kroju
rozpoczynam 1 października.
Przyjmuje także **wszelkie roboty**
w zakres krawiectwa damskie-
go wchodzące. 2249 3 10

Julia Göttel
ulica Floryańska, L. 9, II piętro.
Dobra ziemskie
prz. szło 800 morgów obszaru, z czego
200 morgów lasu, niedaleko od kolei,
z licznym inwentarzem żywym i mar-
twym, są do **wspierania**. Bliższa wiad-
omość pod adr. „K. M., 15, Lwów, gło-
wny Urząd pocztowy“. Pośrednictwo
wykluczone. 2275 2 2

! Ważne dla wszystkich!
Ktośkolwiek potrzebuje in-
serować, zarówno w Krakowie jak
z prowincji, w dziennikach kra-
kowskich, krajowych i zagra-
nicznych.
Ktośkolwiek w Krakowie promuluje
gazety miejscowe krajowe i za-
graniczne, zarówno osoby pry-
watne, jak instytucje, cytel-
nie, kawalerie i t. p.
najtaniej i najdogodniej
załatwiać to mogą za pośrednictwem
Główniej Agencji Dzienników i Ogłoszeń
Józefa Hopcusa i An-
toniny Salomonowej
w Krakowie 1101 22 0
Plac Maryacki, 2, Przedłużenie linii A-B

Le kozy
języka francuskiego i niemieckiego
udziela jak lat poprzednich 2125 4 4
Marya Dumaire, ul. Grodzka, 32.
Biuro nauczycielskie
Stefanii Szurek
Kraków, ul. Floryańska, 6, I piętro
poszukuje i polecia 1962 5 10
nauczycielki i bony różnej narodow.

Papier z fabryki Braci Fiałkowskich w Bielsku

Odpowiedzialny rządca drukarni A. Szyjewski.